

DE VITTERBURER

Karkenblattje

Gemeindebrief der ev.-luth. Kirchengemeinde Victorbur
42. Jahrgang 07. Ausgabe **Juli 2013**

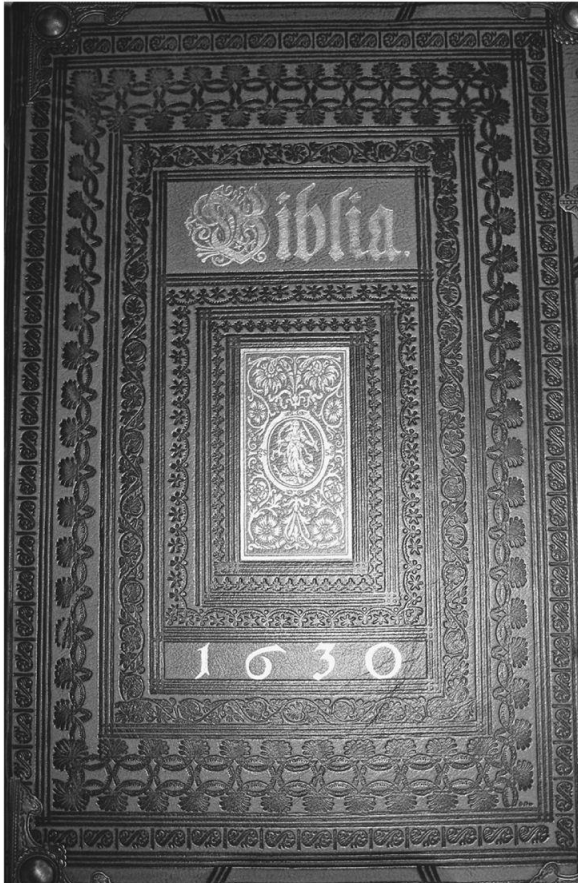


Buten of Binnen: St.Victor lädt Sie herzlich ein !

In dieser Ausgabe lesen Sie u.a.:

- **Gottesdienste im Juli: erfrischend und lebendig**
- **Vorbereitung für die Ehrenkonfirmation**
- **Zum Abschied von Pastor Haffke**
- **Nächste Gemeindefahrt nicht vergessen: 27. Juli !**

GLAUBENS SÄTZE



**DIE HEILIGE SCHRIFT
IST EIN KRÄUTLEIN;
JE MEHR DU ES
REIBST, DESTO MEHR
DUFTET ES.**

Martin Luther
(1483–1546)

Eine wunderbare Anleitung zum Verstehen der Heiligen Schrift ist dieser Satz Luthers. Und zugleich eine heftige Kritik an all den Zeitgeistern, denen es nie schnell genug gehen kann, die alles sofort und plötzlich verstehen wollen. Geduld, sagt

Luther, die Heilige Schrift öffnet sich dir. Du musst nur etwas Geduld haben und ein wenig an den Wörtern reiben wie an einem Kraut aus dem Garten.

Die Bibel gehört gewiss zu den Büchern, die es im Zeitalter des Tempos besonders schwer haben. Das am meisten verkaufte Buch der Welt wird am wenigsten gelesen. Das hat auch mit der Bibel selbst zu tun. Wer weiß schon um die Hintergründe der biblischen Schriften? Wer weiß noch von den zeitlichen Umständen, in denen die Schriften entstanden sind? Als Jugendliche in einem evangelischen Gemeindehaus kürzlich gefragt werden, was denn ein Bischof den ganzen Tag lang mache, sagt eine 15-Jährige: Er denkt über das Geld nach und ernennt Päpste. Da gibt es schon ein ziemliches Durcheinander in den Köpfen und Herzen. Das gilt auch für viele Texte der Bibel. Wie können wir dem begegnen?

Nur mit Geduld. Und mit ehrlicher Information, die nicht belehrt, sondern das ruhig erzählt, was man selbst glaubt. Und dann immer wieder auch mit einem Blick in diese Bibel, bei der ja viele oft schon sprachlich an ihre Grenze kommen. Das soll uns nicht schrecken. Auch biblische Worte verstehen sich nicht „einfach so“ oder „von selbst“. Sie brauchen entweder eine menschliche Frage, die aus dem Herzen kommt – oder sie brauchen das, was Luther sich wünscht: Dass man einen Satz ein wenig in seinem Herzen trägt und sich „daran reibt“. Und dann öffnet sich auch dem sonst Bibelunkundigen der Satz: Und ob ich schon wanderte im finstern Tal, du bist bei mir.

Michael Becker

WIR FEIERN GOTTESDIENST

5. So. n. Trinitatis
30.06. 2013
Text: Ein Sommerlied

10.00 Uhr Singegottesdienst
Victorbur singt Sommerlieder!
Wunschlieder gerne durchgeben

6. So. n. Trinitatis
07.07.2013
Text: Jesaja 43, 1-7

10.00 Uhr Gottesdienst

7. So. n. Trinitatis
14.07.2013

10.00 Uhr Gottesdienst zur
Ehrenkonfirmation (mit Eisernen;
Gnaden- und Kronjuwelen-
Konfirmandinnen und Konfirmanden
Anschl. Mittagessen und Teetafel

8. So. n. Trinitatis
21.07. 2013
Text: Johannes 9, 1-7

10.00 Uhr Gottesdienst

12.00 Uhr Familiengottesdienst
mit Taufen

9. So n. Trinitatis
28.07. 2013
Text: Matthäus 13, 44-46

19.30 Uhr Abendgottesdienst mit der
letzten Predigt von P. Haffke bei uns

12.00 Uhr Familiengottesdienst m. Taufe

Und hier noch ein Hinweis: Die nächsten Taufgottesdienste finden am
04. August und am 25. August um 12.00 Uhr statt. Wir freuen uns über
Ihre rechtzeitige Anmeldung.

In den Ferien machen die Angebote für Kinder Pause!

DIE BIBEL TUT GUT! HERZLICH WILLKOMMEN!

Wollten Sie sich nicht immer schon einem Bibelkreis anschließen? Auch in ihrer Nähe trifft sich eine Bibelstunde! Nur Mut – es lohnt sich und Sie sind herzlich willkommen!

**In Uthwerdum (Kontakt: Grete Janssen, Tel.5029) (11.07.)
Im Juli anders als üblich am *zweiten* Donnerstag im Monat um 13.00 Uhr im Schützenhaus Georgsheil; dieses Mal mit Grillen!**

**In Georgsheil (Kontakt: Anna Dirks und Käthe Nörder) (11.07.)
am zweiten Donnerstag im Monat um 15.00 Uhr im Cafe Rector**

**In Ost-Victorbur (Kontakt: Engeline Raveling, Tel. 3020) (19.07.)
am dritten Freitag im Monat im Boßelheim Ost-Victorbur**

**In Theene (Kontakt: Johanne Meinen, Tel. 4456) (26.07.)
am letzten Freitag im Monat in der Forlitzer Str. Nr. 33**

**In Süd-Victorbur m letzten Donnerstag im Monat (25.07).
am letzten Donnerstag im Monat im Schützenhaus Süd-Victorbur**

***Der Biblische Gesprächskreis* beschäftigt sich mit den anstehenden Predigttexten und tagt jeweils Dienstags um 19.30 Uhr, in diesem Monat am 09. und 23. Juli im Gemeindehaus.**

Der Plattdeutsche Arbeitskreis* beschäftigt sich mit der Vorbereitung plattdeutscher Gottesdienste, in erster Linie mit der Übertragung von Bibeltexten in unser heimisches Plattdeutsch. Wir treffen uns jeweils am dritten Mittwoch im Monat, im Juli am **17.07. um 20.00 Uhr.*

FRÖHLICHER SENIORENNACHMITTAG FÜR ALLE!

Erkennen SIE die Melodie???
Ein Rätselnachmittag für alle mit tollen Preisen

Foto: Kai Körner



2. August 2013 15.00 Uhr

**Dazu gibt es fröhliche Musik zum Mitsingen und Zuhören!
Wer wollte da noch zuhause bleiben...Nicht versäumen: es
locken Tee, Kuchen und leckere Eisspezialitäten!
Wer abgeholt werden möchte, meldet sich!**

Zu unseren Fahrten und Freizeiten 2013

**Nur nicht vergessen: bald geht´s nach Schleswig-Holstein
ins schöne Friedrichstadt**

Vorbereitet wurde ein Programm rund um unser Quartier rund im Hotel „Aquarium“, das sicher für jeden Geschmack etwas bietet. Begleitet wird diese Freizeit von Pastorin Düring-Hoogstraat und Pastor Hoogstraat, Pastor Haffke ist für Sie vor Ort oder zuhause zu erreichen: Tel. 911614 oder 04957/912036. Auch Almuth Janssen im Gemeindebüro hilft ihnen gerne weiter.

Langeoog -Freizeit 2013 für Jugendliche...

Auch die Jugendlichen der Gemeinde fiebern schon ihrer gemeinsamen Zeit entgegen. „Willkommen an Bord – zusammen im Gemeindegemeinschaftsschiff – das sind Leitfragen für diese Zeit. Gott als fester Ankerpunkt unseres Lebens, mit dem wir in alle Richtungen sicher voran kommen, ist der Ausgangspunkt der Planungen für Bibelarbeiten und Rahmenprogramm. Begleitet wird diese Freizeit von einem Mitarbeiterteam der Kirchengemeinde, das sich in den letzten Monaten intensiv auf diese Zeit vorbereitet hat. Diese Freizeit findet statt vom „Last-Minute“-Buchungen sind noch möglich – bitte sehr schnell melden! Die Leitung der Freizeit hat Diakonin Sandra Stelzenberger übernommen.

Wir wünschen allen Freizeiten Gottes reichen Segen und einen guten Verlauf.

De Vitteburer



Ein Wort zu unseren Gottesdiensten

*** Fröhlich geht es weiter, liebe Leute: wir wollen mit fröhlichen Sommerliedern und natürlich auch mit einer Liedpredigt die Sonne aus dem Himmel kitzeln, damit der bisher etwas vorsichtig agierende Sommer so richtig auf Touren kommt: am besten ist natürlich eine große Sängerschar, die den Sommer nach Victorbur singt! Und etwas Neues gibt es auch: wünschen Sie sich ein Sommerlied! Es wird am Abend dann im Gottesdienst gesungen! Also : geh aus mein Herz und dann in die St.Victor-Kirche um 10.00 Uhr am 30. Juni Pastor Hoogstraat wird die Predigt halten.**

*

*** Für Getaufte steht das Leben unter Gottes „JA“, diesen Schatz zu heben gilt es ein Leben lang! Das ist die wunderbare Botschaft des 6.Sonntages nach Trinitatis (7.Juli), auf die man sich von Herzen freuen darf. Die Predigt hält Pastorin Düring-Hoogstraat.**

*

*** Unsere Ältesten heißen wir willkommen im Gottesdienst am 14.Juli um 10.00 Uhr: dann Wir feiern die Eiserne, Gnaden- und Kronjuwelenkonfirmation (s. auch Sonderseite). Wir freuen uns auf liebe Gäste und einen schönen Festgottesdienst. Pastorin Düring-Hoogstraat wird die Predigt halten.**

*

*** Leben im Licht – das ist das Vorrecht der Christen selbst unter dunklen Wolken. Dieses Thema hat der 8. Sonntag nach Trinitatis am 21. Juli. Pastor Hoogstraat wird dazu die Predigt halten.**

*

*** Wem viel gegeben ist, von dem wird man viel fordern...über Gaben und Aufgaben in der Gemeinde geht es am 9. Sonntag nach Trinitatis (28.7.). Wir dürfen in einer guten Gemeinschaft in unserer Gemeinde leben, in die sich viele einbringen...wie wird das in der Zukunft sein? Wir freuen uns auf Gottes Wort dazu an diesem Sonntag, den Pastor Haffke ein letztes Mal als Abendgottesdienst gestalten wird.**

Vertretung im Pfarramt im Juli und August

**Pastor Haffke hat Urlaub vom 01. Juli – 23. Juli 2013.
Pastorin Düring-Hoogstraat und Pastor Hoogstraat sind dann für Sie da.**

**Vom 20. bis zum 24. August 2013 findet unsere Schleswig-Holsteinfreizeit statt. Sie wird von Pastorin Düring-Hoogstraat und Pastor Hoogstraat begleitet.
Pastor Haffke ist in dieser Zeit für Sie da.**

Telefon Pastor Haffke: 04957/912036; Fax 04957/912038

Natürlich können Sie Ihre Anfragen auch an das Gemeindebüro oder über den Kirchenvorstand klären.

Neue Heimat für die Bibelstunde Süd-Victorbur

Mit großer Freude hat der Kirchenvorstand die Nachricht aufgenommen, dass die Bibelstunde Süd-Victorbur nach dem Heimgang ihrer langjährigen Leitern Hilde Zimmermann nun einen neuen Treffpunkt gefunden hat. Wir treffen uns zu dem üblichen Termin (letzter Donnerstag im Monat) im Vereinsheim des Schützenvereines „Hubertus“ Süd-Victorbur. Wir sind dem Schützenverein zu großem Dank verpflichtet, dass wir diese Möglichkeit haben dürfen und sind sehr froh, dass durch das Entgegenkommen des Vereines die Bibelstundenarbeit in Süd-Victorbur nun weitergehen kann! Wir sagen: Herzlichen Dank, Hubertus! und wünschen der Bibelstunde weiterhin ein segensreiches Wirken.

Kirchenvorstand und Pastoren in Victorbur

Zum Abschied von Pastor Haffke

Leider muss sich der Vitterburer dieses Mal auch mit einer traurigen Nachricht in Ihre Häuser aufmachen: das Pastoren-Ehepaar Margot und Bernhard Haffke wird Ostfriesland zum 01. September verlassen. Nach 27 Jahren Dienst in Filsum und 6 Jahren Dienst in Victorbur ziehen die beiden nun ins Weserbergland. Wir bedauern den Weggang von Pastor Haffke sehr, blicken wir doch auf eine sehr schöne Zeit der Zusammenarbeit zurück. Unser lieber Bernhard Haffke hat sich seit 2007 sehr schnell in der Gemeinde Victorbur eingelebt und er wird uns fehlen. Aber: „Vertraut den neuen Wegen, auf die der Herr uns weist!“ Wir danken Pastor Haffke für alles, was er hier in der Kirchengemeinde getan hat und werden an die gute gemeinsame Zeit noch lange zurückdenken. Wir wünschen den Eheleuten Haffke Gottes reichen Segen für einen guten Start an der neuen Wirkungsstätte in Tündern und Afferde bei Hameln und hoffen auf ein Wiedersehen bei der einen oder anderen Gelegenheit.



Wir laden herzlich ein zur Verabschiedung im Gartengottesdienst am 11. August um 15.00 Uhr, bei Regenwetter in der St.Victor-Kirche!

Wir verabschieden uns von Pastor Bernhard Haffke:

In einem „Dreiertakt“:



Zum Auftakt ein Besuch:

Unsere zweite Gemeindefahrt führt uns nach Filsum, wo wir Familie Haffke noch einmal an ihrer Haupt-Wirkungsstätte besuchen:

27. Juli 2013 um 13.30 Uhr

(hierzu bitte anmelden, s. Sonderseite)

Darauf folgt die letzte Predigt in Victorbur:

Pastor Haffkes letzte Predigt in Victorbur am 28.Juli im Abendgottesdienst um 19.30 Uhr

Und dann kommt die Verabschiedung

im Gartengottesdienst am 11. August 2013 um 15.00 Uhr.

**Wir laden die ganze Gemeinde herzlich ein!
Eure Pastoren und Euer Kirchenvorstand**

Für Freunde der Musik...

**Familienkonzert am 10. Juli 2013
in der St.Victor-Kirche um 20.00 Uhr**

Ein ganz besonderes Konzert für Gross und Klein...

Beim Familienkonzert erleben die Großen und Kleinen klassische Musik gemeinsam, und es verspricht für alle ein überraschendes familiäres Großereignis zu werden. Die Freude und Begeisterung für so ein „richtiges“ Konzert fördert der gebürtige Auricher Christoph Otto Beyer auf seine unnachahmliche Weise. Er nimmt die Kleinen an die Hand und schenkt auch den Großen neue Einblicke in die phantastische Erlebniswelt klassischer Musik. Lassen Sie sich überraschen

Joseph Haydn „Der Scherz“, Streichquartett op. 20, 3 g-Moll |

Pablo de Sarasate „Zigeunerweisen“ arr. für Kontrabass und Streichquartett |

Antonín Dvorak Streichquintett op. 77 G-Dur



Haydns „Scherz“, Sarasates „Zigeunerweisen“ und ein Dvorak. Christoph Otto Beyer führt in seiner unnachahmlich unterhaltsamen Weise Große und Kleine durch die phantastische Erlebniswelt klassischer Musik – mit dem Gemeaux Quartett und Gästen.

Info: www.musikalischersommer.com

Bei Silvia, Bad Zwischenahn und Bagband: Pfingstausflug 2013

Ein großes Danke an unserer Pastorin Frau Düring- Hoogstraat

Dienstag nach Pfingsten starteten wir zu einer Fahrt ins Blaue. Es war spannend von der ersten Minute an. Verraten wurde ja nichts. Als erstes starteten wir zum 5 Sterne Frühstück. Wir schauten sehr sparsam, als es nach 100 Metern hieß: bitte aussteigen, wir sind da. Keiner traute sich, weil wir es nicht glauben konnten. Aber ja!!! Silvia hatte mit ihrer Tochter unseren Gemeindesaal in einen sehr schönen Frühstücksraum verwandelt. Danke, Silvia!!! Erste Überraschung gelungen. So ging es weiter nach Bad Zwischenahn. Dort erwartete uns eine Führerin, die uns das alte Zwischenahn sehr nahe brachte. Nach 90 Minuten gab es ein sehr leckeres Essen in einem sehr schönen Restaurant. Anschließend ging es zu einem Fischereibetrieb. Dort wurde uns von Anfang bis zum Ende das Leben eines Aals erklärt. Sehr witzig und anschauend haben wir gelernt, was keiner so von uns wusste.

Was für unsere Kleinen vom Kinderkirchentag die Kreuzfahrt zu den Seehundsbänken ist, war für uns eine Kreuzfahrt mit der Weißen Flotte über das Zwischenahner Meer. Auf dem Schiff wartete schon Kaffee und Riesenstücke Kuchen auf uns. Ein Dank- und Abschlussgottesdienst fand in der schönen Bagbander Kirche statt. Wir alle gingen satt und mit guter Laune wieder nach Hause Ich denke, wir alle werden noch lange an diesem Tag denken und uns früh genug für das nächste Jahr anmelden, wenn es wieder heißt: Eine Fahrt ins Blaue, well geit mit!! Wir bedanken uns von Herzen bei unserer Pastorin Andrea Düring Hoogstaat für diesem wunderbaren Tag, und auch bei unserem Busfahrer Richard Wilde für das sichere Fahren. Danke im Namen Aller sagt Grete Janssen



Leever Brataal off rökelt Aal? Dat is alltied wat Leckers!

Vorbereitungen zur Ehrenkonfirmation laufen

Bald ist es wieder soweit: am 14. Juli soll es einen schönen Tag für die Ältesten in unserer Gemeinde geben. Wir laden ein zur „Ehrenkonfirmation...“ und mit diesem Begriff ist die Richtung dieses Tages eigentlich schon vorgegeben. Es soll ein Tag sein, an dem das 4.Gebot zu seinem Recht kommt: Du sollst deinen Vater und deine Mutter ehren...“. Blicken wir ins Alte Testament, wo dieses Gebet seinen Platz hat, so sehen wir schnell: es richtet sich zunächst nicht an unbotmäßige Jugendliche, die über die Stränge schlagen, sondern es ist die Aufforderung an Menschen „im besten Alter“, an die Erwachsenen also, ihre altgewordenen Eltern nicht aus dem Blick zu verlieren und sie zu ehren.

Darum möchten wir auch unsere erwachsenen Gemeindeglieder bitten. Wenn jemand auf den Tag seiner „Eisernen Konfirmation“ oder „Gnadenkonfirmation“ zugeht, dann ist der 80.Geburtstag oder der 85. Geburtstag ganz in der Nähe. Darum unterstützen Sie Ihre Mütter und Väter, die sich vielleicht die Teilnahme an der Ehrenkonfirmation ganz auf sich allein gestellt nicht gut vorstellen können und begleiten sie sie an diesem Tag.

Oder, liebe ältere Gemeindeglieder: wenn Sie Schwierigkeiten mit der Anreise zur Kirche haben oder sich Sorgen machen, wie denn das wohl alles gehen soll, dann wenden Sie sich doch bitte an uns.

Wir helfen Ihnen gerne weiter und holen Sie auch ab. Es ist uns wirklich eine Ehre, sie an diesem Tag begrüßen zu dürfen.

Herzlich willkommen zur Ehrenkonfirmation am 14.Juli 2012 um 10.00 Uhr.

Wir feiern mit Ihnen Ihre Eiserne oder „Gnaden“-Konfirmation oder gar Ihre „Kronjuwelenkonfirmation...“ nach 65, 70 oder 75 Jahren!

*** Haben Sie noch Fragen? * Möchten Sie abgeholt werden ?**

Wir sind für Sie da! Ihr Kirchenvorstand (Tel. 800) und Ihre Pastoren (Tel. 9116-0).

DAS KINDERGARTENJAHR GEHT ZU ENDE

Foto: kathbild



Unseren „Ältesten“ im Ev.luth. Kindergarten wünschen wir Gottes reichen Segen für ihren Start in der Schule nach den großen Ferien im August.

Wir laden ein zum Gottesdienst zur Verabschiedung der Kindergartenkinder, die zur Schuler kommen:

Neue Wege gehen...

**Gottesdienst am 06.07. 2013 um 11.00 Uhr
in unserer St. Victor-Kirche**

UNSER GEMEINDEKALENDER

VERANSTALTUNGEN IM JULI

28.06.	15.00 Uhr	Geburtstagsrunde
03.07.	09.00 Uhr	Gemeindefrühstück
05.07.	15.00 Uhr	Altennachmittag
05.07.	16.00 Uhr	Andacht im Seniorenzentrum
10.07.	20.00 Uhr	Familienkonzert Mus. Sommer
12.07.	15.00 Uhr	Altennachmittag zu Gast beim Schützenverein Hubertus im Zelt
16.07.	20.00 Uhr	KV-Sitzung
17.07.	09.00 Uhr	Gemeindefrühstück
22.07.	19.30 Uhr	Grillabend Kirchenchor
27.07.	13.30 Uhr	Gemeindefahrt II/2013
02.08.	15.00 Uhr	Seniorenachmittag mit Musik

Die nächste Altkleider- u. Altpapiersammlung des Fördervereines findet am 17. August statt.

Eine interessante Zahl am Rande:

Allein bei der letzten Sammlung im Mai wurden 2,8 Tonnen Altkleider von Ihnen gestiftet und ein Vielfaches an Papier. Der Förderverein sagt Danke!



Neues für unsere Senioren in der Gemeinde

- Wir besuchen gemeinsam den Seniorenachmittag des Schützenvereins „Hubertus“, der auch in diesem Jahr *schon am Freitag*, nämlich am 12. Juli um 14.30 Uhr im Festzelt stattfinden wird. Unser Alternachmittag wird sozusagen dann als „Coproduktion mit den Schützen“ veranstaltet. Die Schützenfrauen versorgen Sie wieder mit Tee und selbstgebackenem Kuchen. Im Rahmen der Reihe „Die Kirche im Dorf“ gibt es eine Andacht im Festzelt. Fröhliche Musik wird auch dabei sein. Wollen Sie Genaueres wissen? Dann sollten Sie den 12. Juli nicht verpassen

*

- Das Gemeindefrühstück am 03. und 17. und 31. Juli zubereitet für Sie! Haben Sie auch den Wunsch am Morgen einmal nicht allein zu frühstücken? Dann sollten Sie unser Gemeindefrühstück nicht verpassen! Wir sind keine fest gefügte Gruppe, sondern sind immer froh über neue Gesichter! Anruf genügt! (Tel. 9116-0)

*

- Versäumen Sie nicht den fröhlichen Sommernachmittag am 02. August mit Musik und Ratespiel! Es gibt tolle Preise zu gewinnen! Wir treffen uns am Freitagnachmittag im Gemeindesaal in Victorbur! Wir wollen diesen Tag mit einem fröhlichen Sommernachmittag beginnen und freuen uns auf Sie! Allen Gerüchten zum Trotz „muss“ man übrigens nicht 70 Jahre alt oder älter sein, um dort teilnehmen zu dürfen: wir sind ein ganz munterer Kreis von Leuten, der sich um das Alter im Personalausweis nicht schert! Herzlich willkommen!



Gemeindefahrt II/2013 am 27. Juli

Herzliche Einladung zur zweiten Gemeindefahrt in diesem Sommer!

Unser erstes Ziel – Ehrensache! – ist die Kirche in Filsum, wo wir unseren lieben Bernhard Haffke noch einmal an seiner bisherigen Haupt-Wirkungsstätte besuchen. Dort werden wir einen ersten Halt machen. Von da aus geht es weiter zum Tee und im Anschluss besuchen wir die Kirchen von Nortmoor und Hesel. Drei hochinteressante Kirchen in unmittelbarer Nachbarschaft!



Kirche Filsum

Und jetzt gleich anmelden und mitfahren! Ein Bus holt Sie auf der Kirchentour ab, ein anderer Bus steht an der Kirche bereit. Abfahrt für alle: 13.30 Uhr ab Kirchplatz. Die Kosten betragen 12,50 Euro pro Person. (Anmeldung unter 04942/9116-0)

Es gibt keine langen oder schwierigen Fusswege! Is all` fulltohollen!

Geh aus mein Herz und suche Freud

H. Krist

*Christen sind ein
seliges Volk.*



Die können sich
freuen im Herzen,
können tanzen und
springen und jubeln.

Martin Luther

*SINGEGOTTESDIENST IN DER KIRCHE
mit fröhlichen Sommerliedern in
VICTORBUR
am 30. Juni 2013 .
um 10.00 Uhr*

*WÜNSCHEN SIE SICH EIN SOMMERLIED und es wird im
Gottesdienst gesungen und/oder in der Predigt
ausgelegt. Melden Sie sich gern unter Tel.
04942/9116-0*

FREUD UND LEID IN UNSERER GEMEINDE



Das Sakrament der Taufe empfangen:

- 29). Falk (Marco Hülsmeier-Lübben und Lydia Lübben)**
- 30). Loreen (Andre Janssen und Sandra Peters)**
- 31). Jelto (Timo und Simone Pabst, geb. Uphoff)**
- 32). Lea Marie (Andy und Heike Niebuhr, geb. Janßen)**
- 33). Christian (Martin und Petra Germann, geb. Jürrens)**

Getraut wurden

- 8). Frank Blumhoff und Ines Schoolmann**
- 9). Bertus Buschmann und Christa Dirksen**
- 10). Reinhard Hinrichs und Jutta Martens**

Zu Gottes Acker begraben wurden:

- 46). Dieter Fiebich, West-Victorbur, 47 J.**
- 47). Ursula Brodowsky-Schwing, geb. Kautz, West-Victorbur, 65 J.**
- 48). Gerd Oltmanns, Moorhusen, fr. Ost-Victorbur, 87 J.**
- 49). Diedrich Dreyer, Ost-Victorbur, 80 J.**
- 50). Eleonore Bergmann, geb. Körner, fr. Theene, 75 J.**
- 51). Harmina Spormann, geb. Schmidt, Theene, 95 J.**
- 52). Nette Kuhlmann, geb. Friederichs, Ost-Victorbur, 77 J.**
- 53). Ewald Feldmann, Georgsheil, 61 J.**

Wir gratulieren und wünschen Gottes Segen

Wir freuen uns mit allen Geburtstagsjubilaren:

03.07.1922	Hinnerike Heyen, Victorbur
03.07.1924	Heinrich Siefken, Victorburer Wilde
03.07.1930	Helga Rohdich, Georgsheil
04.07.1927	Anna Lengert, Hinter-Theene
05.07.1931	Meeste Abegg, Theene
06.07.1933	Frieda Wienekamp, Uthwerdum
07.07.1931	Jutta Scheffler, Neu-Ekels
08.07.1927	Wilke Strömer, Süd-Victorbur
09.07.1923	Inse Janssen, Ost-Victorbur
09.07.1930	Engeline Reiners, Süd-Victorbur
11.07.1928	Talina Redenius, Ost-Victorbur
15.07.1933	Helmuth Meyerhoff, Ost-Victorbur
17.07.1923	Gretchen de Vries, Uthwerdum
17.07.1924	Erna Adelmund, Süd-Victorbur
18.07.1930	Friedrich Autz, Georgsheil
18.07.1930	Doris Rüger, Moordorf, fr., Süd-Victorbur
19.07.1932	Grete Bikker, Victorburer Wilde
20.07.1932	Alma Ulferts, West-Victorbur
21.07.1918	Wübke Beninga, Victorbur
21.07.1927	Ernst-Günther Döring, Uthwerdum
21.07.1928	Mariechen Schröder, Süd-Victorbur
25.07.1929	Arend Hinrichs, Neu-Ekels
27.07.1925	Dina Steinhorst, Victorburer Wilde
27.07.1928	Alger Schmidt, Süd-Victorbur
28.07.1933	Anneliese Blumhoff, Ost-Victorbur
29.07.1933	Johanne Doden, Ost-Victorbur
30.07.1927	Mehme Wilts, Victorburer Wilde
31.07.1918	Dina Blumhoff, Georgsheil